

Dit product is een onderdeel van Niko Home Control. Voor de installatie moeten de instructies worden gevolgd zoals beschreven in de installatiehandleiding ingesloten bij de controller.

Ce produit est un élément de Niko Home Control. Lors de son installation, il convient de respecter les instructions données dans le manuel d'installation joint à l'unité de contrôle.

Dieses Produkt ist Bestandteil der Niko Home Control-Serie von Niko. Für die Installation müssen Sie die Richtlinien der dem Controller beigefügten Installationsanleitung befolgen.

### Controller

- centrale module van de Niko Home Control installatie
- met een testknop om de statusleds van de modules te controleren
- met een programmeerknop voor een tijdelijke basisprogrammering
- RJ45-verbinding om de pc-programmering in te laden
- pc-programmering kan altijd worden uitgelezen
- schuifbrug voor verbinding naar volgende module op DIN-rail
- omgevingstemperatuur: 0 – 45°C
- afmetingen: DIN 2E
- CE-gemarkeerd

### Unité de contrôle

- module central de l'installation Niko Home Control
- avec un bouton d'essai pour vérifier les LED d'état des modules
- avec un bouton de programmation pour une programmation de base temporaire
- connexion RJ45 pour charger la programmation PC
- la programmation PC peut toujours être lue
- pontage coulissant pour le raccordement avec le module suivant sur le rail DIN
- température ambiante: 0 – 45°C
- dimensions: DIN 2U
- marquage CE

### Controller

- Zentralmodul der Niko Home Control-Installation
- mit Prüftaste zur Kontrolle der Status-LEDs der Module
- mit einer Programmierstaste für eine temporäre Basisprogrammierung
- RJ45-Verbindung für Einspeisung der PC-Programmierung
- PC-Programmierung lässt sich jederzeit auslesen
- Schiebeverbindungsstück für eine Verbindung zum nächsten auf DIN-Schiene montiertem Modul
- Umgebungstemperatur: 0 – 45°C
- Abmessungen: DIN 2E
- mit CE-Kennzeichnung

This product is part of Niko Home Control. During installation, the instructions as described in the installation manual supplied together with the controller should be followed.

Tento výrobek je súčasťou Niko Home Control. Pri inštalácii tohto výrobku je potrebné postupovať podľa inštrukcií uvedených v inštaláčnej príručke dodávanej spoločne s Riadiacim modulom.

Produkt jest częścią systemu Niko Home Control. Montaż należy dokonywać zgodnie z instrukcją dołączoną do procesora systemowego.

### Controller

- central module of the Niko Home Control installation
- with a test button to verify the status LEDs of the modules
- with a programming button for temporary basic programming
- RJ45 connection to load the PC programming
- PC programming can always be read out
- sliding contact to connect the module to the following module on the DIN rail
- ambient temperature: 0 – 45°C
- dimensions: DIN 2U
- CE marked

### Riadiaci modul

- základný modul inštalácie Niko Home Control
- tlačidlo "TEST" na overenie správnej funkcie a stavu všetkých modulov
- tlačidlo "PROG" na dočasné programovanie základných funkcií
- konektor RJ45 na prepojenie s PC
- PC programovanie uložené v module môže byť vždy "prečítané" pomocou PC
- posuvný prepojovací konektor na pripojenie susedných modulov na DIN lište
- prevádzková teplota: 0 – 45°C
- rozмеры: šírka 2 moduly
- CE zhoda

### Moduł sterujący

- centralny moduł sterowania instalacji Niko Home Control
- z przyciskiem testu weryfikującym status pracy modułu poprzez diody LED
- z przyciskiem programowania do tymczasowych ustawień
- gniazdo RJ45 do zgrzywania programu przez PC
- programowanie PC można być zgrane
- zwierzacz stały do podłączenia modułu do innych modułów na szynie DIN
- temperatura otoczenia: 0 – 45°C
- wymiary: DIN 2U
- zgodne z wymogami CE



